

Pismo to wychodzi  
trzy razy w tygodniu  
to jest: w Ponie-  
dzialek, Środę i  
Piątek, o drugiej  
po południu.

# ZBIÉRACZ LITERACKI.

Zaliczenie na 36śc  
Nrów wynosi Złp.  
6 i przyjmuje się w  
księgarni Czecha,  
w handlach Kocha  
i Schreibera.

PIĄTER 25 MAJA

N<sup>BR</sup> 2.

1838 RORU.

## KRÓLOWA RÓŻY.

W pośród pogodnego i czy-  
stego nieba, księżyc w całej ja-  
śniał okazałości, i daleko na  
pola rozrzucał blade i niepewne  
światło. — Wszystko w naturze  
było spokojnem; żaden powiew  
niekołysał liści na drzewach, ża-  
den łoskot nie przerywał pol spo-  
czynku.

Młoda dziewczyna wysunęła  
się ukradkiem z cichego posłania,  
zwolna uchyliła drzwi mieszkań-  
nia, i daleko od uspionej matki  
oddala się w pola. Przebywa  
szybko wioskę, a z ostróżnością  
biegnąc wzdłuż długiego muru,  
przybywa przed kratę, która  
była wejściem do wspaniałego  
parku.

Mężczyzna, siedzący przy  
drzwiach ogrodu, podnosi się  
skoro ujrzał nadchodzącą: —  
„Czy ty jesteś,“ rzekł cichym  
głosem, „czy ty Anusiu?“ —  
„Tak jest Adolfie, to ja jestem.“

odpowiedziała wieśniaczka, i ze  
drżeniem chwytła podaną jej rękę.  
— „Cóż ci to Anusiu?“ zapytał  
Adolf: „dla czegoż drżysz?“ —  
„Dla czego drzę Adolfie? dla  
czego drzę? Tobież to takie czy-  
nić pytanie należy? Kiedy nie-  
rozsądna dziewczyna zapomnia-  
ła o wszystkich obowiązkach  
swoich; kiedy usłuchała zwo-  
dniczych wyrazów z ust wystę-  
pnych, które może zwiésić nie  
miały zamiaru, lecz ją przynaj-  
mniej obłąkiwały, kiedy pamięć  
ojca swego w grobie shańbiła,  
kiedy ubielonym swęj staręj matki  
włosom, sromotę przyniosła,  
możeszże się jej pytać dla czego  
drży?“ — „Anusiu! najmiłsza  
kochanko moja, uspokój się.  
Dla czegoż żywisz w twęj duszy  
te myśli ponure? miłość moja  
zastłaniać cię będzie od wszel-  
kich nieszczęść. Któżby nawet  
mógł docięć tajemnicy naszego  
związku?“ — „Adolfie!“ odpowie-  
działa młoda dziewczyna, ści-

skając z żywością jego rękę, «te słowa pocieszające są już nieużyteczne. Niema już tajemnicy, jesteście odkryci... Hańba moja wkrótce wszystkim jawną będzie! a kara niebios spadnie na moją głowę.» — «Ty! o wielki Boże!» zawołał młodzieniec jakby piorunem rażony. — «Tak jest,» rzecze Anusia, «a przerażenie twoje otwiera mi oczy na całą wielkość nieszczęścia mego.» — «Anusiu, Anusiu,» rzekł chwilejący się Adolf: «czyż nie wierzysz miłości mojej?» — «Wierzę memu nieszczęściu i hańbie mojej... hańbie mojej!... O matko, o moja dobra matko, gdybyś ty wiedziała!... iż mnie wybrali za cel uroczystości którą gotują! na mojej występnej głowie złożyć mają jutro niewinności wieniec!.. a niegodne skronie moje ośmielił się go przyjąć!... niebo zagniewane nie rzucił piorunu na występna różę Królowę!» — «Droga przyjaciółko! zaklinam cię, uspokój się,» zawołał Adolf przyciskając kochankę swoją do serca. — «O! ja jestem spokojną,» odpowiedź mu Anusia, «otrętwiałość tylko pozostaje mi na niecofnięcie nieszczęścia. Uspokój się, ja jestem

spokojną, jestem przygotowaną na ten cios okrutny, i na śmierć... żegnaj cię...» — «Jużto, już uciekasz odemnie?» — «Puść mnie,» odpowiedziała dziewczyna, wyrывая się z rąk jego; «wkrótce dzień zajaśnieje, a ja niechęć żeby nas postrzeżono; nie z obawy o siebie, bo czémże jest dla mnie pozór cnoty którą już utraciłam! lecz dla mojej matki, którąby hańba córki do grobu wtrąciła.» — To mówiąc oddala się z szybkością.

W milczeniu spieszyła Anusia ku domowi; w tém nagle spostrzega przed sobą na drodze dwóch ludzi dążących do parku; rzuca się nagle na stronę, i za starą ukrywa wierzbę. Idący ludzie ubrani byli w barwę ojca Adolfa; rozmawiali z sobą, i Anusia usłyszała te słowa:

«Nie pojmuję,» mówił jeden, «co za dziwactwa przychodzą do głowy naszemu młodemu panu? chce aby ślub jego, odprawił się przededniem; wysyłać nas po nocy dla sprowadzenia spowiednika swęj matki!...» — «Tak,» odpowiedział drugi; «za dwie godziny wszystko będzie skończone; ale co też mówią o tém małżeństwie: utrzymują że



smutna jakaś tajemnica....» Odalenie ich niedozwoliło Anusi nic więcej słyszeć.

«Za dwie godziny!» zawołała, «za dwie godziny! o mój Boże! wszystkoż się więc już skończyło!... Lecz porzućmy tę słabość. Wszak nigdy jeszcze nie karmiłam się nadzieją: kilka dni mniej lub więcej, i cóż mi na tém zależy? Wyrok już zapadł, niechaj będzie spełniony.»

Zwraca swe kroki ku kościołowi; drzwi znajduje otwarte; wchodzi, i za kolumną się ukrywa. Wkrótce daje się słyszeć kilka głosów. Ojciec Adolfa wchodzi do świątyni: Adolf postępuje za nim. Obok niego idzie młoda kobieta, której twarz jaśnieje całym blaskiem piękności i szczęścia. Adolf blady, a rysy jego pełne były smutności; oczy jednakże z uprzejmością zwracały się ku młodej narzeczonej. Kiedy przechodził obok kolumny zasłaniającej Anusię, uśmiech ukazał się na ustach Adolfa, a ręka jego ścisnęła lekko rękę która mu się oddać miała. Stało się! wszystko spełnione, Anusia wszystko widziała; opuściła więc kaplicę i wróciła do samotnej izdebki swojej.

Godzina ubiegła, i ukazała się jutrzeńka, która dla całej wioski była jutrzeńką dnia uroczystego. Już słyszeć radośne wieśniaków śpiewy a młode towarzyszki Anusi, cisną się tłumnie do niej, aby bydź przytomnemi ubieraniu Królowej Róży. Ah! jak ciężkiemi jej się wydają wszystkie te ozdoby stroju! jak okropnie rozdzierają jej zranione serce, okrzyki wesołości i głośnie młodzieży śmiechy! Stara jej matka wchodzi do izby; «Dziś dobry moja Anusiu,» rzecze: «dziś dobry. — Ah jak miła jesteś mym oczom w tym dziewiczym stroju! córko droga, dzień ten jest najpiękniejszym w życiu mojem. Tak jak twa matka byłaś wierną enocie, jak twoja matka, odbierzesz jej nagrodę. Pójdź, córko moja, pójdź, niech cię uściskam.» — To mówiąc, przyciska córkę do serca, a Anusia schyla głowę na łono matki. — «Tak jesteś blada,» rzekła dalej matka: «radość zapewne i niecierpliwość niedozwoliły ci snu kosztować; lecz też sama radość, co tej bladości jest przyczyną, powróci wkrótce rumieniec twym licom. Jak to jest pięknie w oczach wsi całej bydź uwieńczoną! jak słod-

ko na to zasłużyć!... Ty płaczesz Anusiu? cóż ci jest biedne dziecko?» — «Ah matko moja, pomieszanie, wzruszenie...» — «Tak, widzę, widzę, są to łzy radości. O gdyby twój ojciec tam był przytomny!... Dla czegoś opatrność niedozwoiliła mu oglądać dnia pięknego! Lecz z wysokości niebios uśmiechać się on będzie na widok twego szczęścia. Córkko moja, będzie on należał do twego tryumfu; dziś wieczór złożemy twoją koronę na jego grobie.» — «Dziś wieczór... na grobie jego... Tak matko droga... pójdziesz...» ze łkaniem wymówiła Anusia. Radosny odgłos instrumentów przerwał jej mowę. Wesoly orszak przybył po Królowę Róży; a wpośród tańców i pieśni, młode przyjaciółki zawiodły ją do kościoła.

Pobożne milezenie zajęło miejsce wrzawy, i całe zgromadzenie zwolna ku świątyni postępowало. Nie daleko od stopni ołtarza, siedział Adolf obok swej nowej małżonki; z mimowolnym tryumfem zwraca oczy na nieszczęśliwą ofiarę, która przechodząc obok niego, upuszcza papier; młodzieniec z tajemną podnosi go trwogą.

Anusia zajęła przygotowane dla niej miejsce. Wszystkie oczy na nią się zwróciły i każdy z zdziwieniem uważał błądzącą twarz jej piękną twarz okrywała. W czasie odezwy pastora, w której tenże określał młodym dziewczętom zgromadzonym, szczęście i czystą radość niewinności, widziano, jak kilka razy twarz swoją rękami zakrywała. Nieznana rozchodzi się w zgromadzeniu niespokojność; jakieś smutne uczucie wszystkim udziela się duszom, a żalobna powłoka zastąpiła radość i świetność, które, zwykle przewodniczą podobnemu obchodowi.

Chwila uroczysta nadeszła. Młoda Adolfa małżonka, której służy zaszczyt uwieńczenia Królowej Róży, zbliża się do Anusi klęcząc przy ołtarzu, i składa na jej skroniach girlandę z róż uwiąt, którą kapłan pobłogosławił. Wtenczas z żywością powstaje Anusia i obracając się do zgromadzenia: — «Starey!» zawołała, «czci godne matki, a nadewszystko wy młode dziewczęta, których głos mój dochodzi, towarzyszek moich rozrywki i moich roskoszy, słuchajcie mnie. Niechaj wżrok wasz przestanie mi zazdrościć,



a usta wasze niech mię chwalić przestaną. Nie, niejestem ja czystą dziewcziną przeznaczoną do odebrania nagrody za swoje cnoty; jestem nierozumną, występłą, niegodną jednemu z wami oddychać powietrzem. Zrywam w waszej obecności te kwiaty, na które nie zasłużyłam; wieniec niewinności uwiędłby na mojem zhańbionem czole. Jestem występłą, jestem spodłą.» — Te wymawiając słowa, upada bez zmysłów na stopnie ołtarza.

Okrzyk przestachu, ze wszystkich ust wychodzi; śpieszą ratować nieszczęśliwą Anusię; ze wsząd jej niosą pomoc bezużyteczną. Oblakany Adolf, ciśnie się wraz z tłumem do ołtarza. Wpółśród powszechnego narzekania i wyrazu bólesci, umiérająca przyzywa do siebie Adolfa małżonkę: —

«Słuchaj mię,» przerywanym mówiła głosem, «dzisiejszego poranku, przed tymże samym ołtarzem, zaprzysięgłaś przed niebem szczęście Adolfa.... Przyrzecz mi... że dochowasz przysięgi twojej... Przyrzecz mi... wszystkie życia godziny... na uszczęśliwienie jego poświęcić.... Ah! nadewszystko przyrzecz mi, że o tym dniu okropnym, nigdy

mu wspominać nie będziesz....»

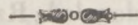
— «Jako? co mówisz nieszczęśliwa? wytłomacz się....» —

«Ah! przez litość... nie pytajsię mnie o nic... chciej tylko... niezapomnieć... ostatnich umiérającej modłów... Ah! przez litość» — Tutaj zamilkła i w kilka minut żyć przestała.

Oderwano młodych małżonków od tej okropnej sceny; zaprowadzono ich jak najprędzej do zamku. Młoda małżonka z niespokojnością wpatrywała się w oblakaną twarz Adolfa; usiłowała słodkimi wyrazami ukoić jego wzruszenie; obdarzała go najtkliwszemi pieśszotami.

«Wielki Boże!» zawołał młodzieniec, z ręką jej się wydzierając.... — Porzuca natrętnych ciżbę, i chłoni się do swego pomieszkania; otwiera bilet Anusi, i te czyta wyrazy:

«Adolfie, dowiedziałam się o wszystkiem, widziałam wszystko; czujesz dobrze żeś dłużej żyć nie mogła. Żegnaj cię, żegnaj! Bądź z nią szczęśliwy; zapomnij o biednej Anusi.»



## KRADZIEŻ DZIECI WINDYACH.

Dzieci sprzedawać lub kupować w Indyach jest rzeczą bardzo

zwyczajną. Głównym tego handlu powodem jest głód i nędza w tamtym kraju panująca; jest tam wiele rodzin które się jedynie z tego przemysłu utrzymują. W miarę powiększania się ceny wiktuałów, cena dzieci się podwyższa: roku 1855, podczas wielkiego tamże braku żywności, płacono za dziecię tylko sześć miar zboża co czyni 10 funtów wiedeńskich. Gdy dziecię tym sposobem nabyte, dostanie się do zamożnego domu, z największą starannością zostaje wraz z pańskimi dziećmi wychowane. Nie szczędzą bowiem starań i kosztu, aby przez wdzięczność pozyskać jego przychylność, a gdy doszedłszy do lat późniejszych okaże się wdzięcznym, staje się najpierwszym powiernikiem i wykonywaczem wszystkich poleceń pana.

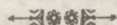
Ubieganie się w Indjach o udzielenie pomocy opuszczone-mu dziecięciu jest tak upowszechnionem, iż za ledwie ukaże się takowe, natychmiast kilkunastu pretendentów posiadania onego zgłasza się do władz Rządowych. — Często bardzo sprzedaż dzieci staje się powodem smutnych wypadków, obudza bowiem nie-

raz w złych ludziach chęć wykradania takowych, roku 1855 w Delhi, zniknęło mnóstwo dzieci a mimo troskliwych poszukiwań, żadnego nie można było wynaleść.

Indyjscy dziecio-kradzcy nie potrzebują tak dowcipnie wymyślonych środków używać jak ich naśladowcy w Londynie lub Paryżu. Kawalek ciasta, lub mała znacząca zabawka dostatecznem jest do zwabienia w zastawione nań sidła ofiary. Niekiedy używają także usypiającego napoju który jest tak mocny, iż za użyciem cokolwiek nad przepisaną miarę większej ilości, śmierć następuje. Najczęściej takich podstępów pastwą się stają dzieci uboższych rodziców jako nie mających sposobności tak łatwój w wyszukaniu złoczyńców. Jeszcze jedno wielkie niebezpieczeństwo zagraża indyjskim dzieciom, a tém jest: palenie ich na ofiarę Bogini Kali. Roku 1821 młody pastérz pilnujący na granicy prowincyi Intea trzody swojej spostrzegł zbliżających się doń kilku ludzi, którzy mu zawiązawszy usta do ścią z niemi zmuszali, wyrwawszy się im atoli, krzykiem zwabił blisko



mięszkających wieśniaków, którzy pochwyciwszy złoczyńców do władzy miejscowej zaprowadzili. Tamże jeden z nich wyznał, iż miał polecenie od Radszy prowincyi Iintea dostawienia mu młodzieńca w celu poświęcenia go na cześć Bogini Rali, dla uproszenia jej o potomka. Dotąd jeszcze wierzą tam bardzo w nieograniczoną władzę tej Bogini, i przy zdarzonych okazjach poświęcają jej częstokroć nie tylko zwierzęta ale nawet i ludzi.



## O BAŁWOCHWALSTWIE

I NIEKTÓRYCH ZWYCZAJACH  
DAWNYCH POLAKÓW.

(WYJĄTEK Z DAWNEGO REKOPISMU.)

Bogowie których porzucił książę Mieczysław i Polacy, byli *Trzy*, *Po-trzy*: Słońce i Miesiąc, którzy najstarszemi byli Bogami, inni zaś których ojczystemi zwano, jakoto: *Nya*, *Jessa*, *Ladon*, *Marszyn*, *Lel*, *Polel*, ze starodawnych ustanowieni Królów i wodzów znakomitych tego narodu, których dla niepospolitych cnót protektorami niby wprzód pożywniwszy, potem albo przez zapomnienie wiekiem wkorzenione, albo czyniąc tém godności

Królewskiej i imieniowi wieczną sławę, tychże samych w Bogi pozamiéniali.

*Trzy* według innych *Tero*, albo *Terum*, miał trzy głowy z oczami o jednym na ramionach karku: tego starodawni Polacy czcili za najstarszego pomiędzy wszystkiemi swými Bogami, powiadając, że *Żywie* (1) był synem jego, któremu zdał urząd aby o życiu ludzkim, szczęściu i nieszczęściu miał staranie, i ażeby on tego pilnie strzegł, iżby inni Bogowie zadosyć czynili zleconym sobie urzędem swoim.

*Żywie*, tego Bożka wystawiona była Bóżnica na górze Grzegotka, od imienia jego *Zywiec* nazwaną, gdzie około pierwszych dni Maja, gwoli nabożeństwa, wielkie schodziły się tłumy, tego zaś bożka w takim poszanowaniu mieli starodawni Polacy, że go równo w takowej kładli zaerności; i tak o nim rozumieli jak Rzymianie o swoim najwyższym Jowiszu, dla czego uważając go Panem życia, upraszali onego o długi wiek i szczęśliwy, czyniąc mu pokłony swoje i ofiary natenczas kiedy który

(1) Zdaje się że Bożek *Żywie* nazywano także *Po-trzy* wspomniany wyżej.

z nich pierwszy raz usłyszał kukawkę kukającą na drzewie w lesie lub też w sadzie: która po słowiańsku nazywa się Zezula, a toż takie mieli w tém swoje zabobony, że siła razy pomieniony ptak zakukał, tyle żyć jeszcze na świecie ominowali sobie. Rozumieli zaś o tym Bogu że on był najstarszym nad wszystkiemi Bogami (ojczystými) i całym rządzący światem i przemieniał się umyślnie w kukulkę, aby ich o dalszém życiu przestrzegał, którego używać kto miał na dalszy czas z Boskiej swojej łaskowości. — Dlatego, wielki był skrupuł ktoby się ważył zabić zezulę, a kto zaś tego dopuścił się, ten występki jego życiem przypłacić musiał.

*Ziemny*, to jest Ziemię czcili Polacy za boginią taką, której wszelki urodzaj tak zboża jako i drzewnych owoców, przypisywali. Tę osobliwszym sposobem dwa razy do roku czynili ofiary; to jest, raz kiedy dostawały zboża a drugi raz kiedy z drzew pootrzásali owoce. Natenczas kiedy zebrali zboża z pol do swoich gumien oracze, ziarna różnego rodzaju przy ofierze onej rzucając na posag, prosili o żyzność albo urodzaj roli; a kiedy zaś obrali z drzewa owoce, upra-

szali ażeby obfitými na przyszły urodzaj czyniła drzewa ich w sadach.

Pogrzeby ich w lasach zwyczajnie albo też w polach bywały, gdzie grzebiąc swoje umarłe, mogiły z kamienia na kształt piramid albo pagórków ku górze ułożone, umyślnie wystawiali. — Niektórzy zaś z nich, przejawszy sposób od Rzymian (tych zwłaszcza którzy tu pozachodzili, albo też zabrani byli pod czas wojny z Rzymskich prowincyi) palili trupy i popioły ich w trumnach kamiennych, albo też w twardych jakich naczyniach, w ziemi zakopywali.

Sprawy zaś wszelkie i swary które zachodziły pod czas, między niemi, według ojczystego zwyczaju na pospolitem miejscu od zwierzechności wyznaczoném, ręczny pojedynek szablą między dwiema osobami odprawiony uspokajał: po którym przyjacielska następowała zgoda, a co kto oberwał, tym się kontentować musiał.

—ooo—

#### MONTECCHI I CAPULETI.

Montecchi i Capuleti mają jeszcze zamki, obok których idzie gościniec między Wicenzą a Weroną. Członkowie pierwszej rodziny żyją teraz w ubogim stanie, w poblikości swych zamków w mieście Wincenza, pod imieniem Traversi; lecz Capuleti są jeszcze familią zamożną, i mieszkają w swoich zamkach Montobello i Bonifacio, pod nazwą hrabiów Bonifacio.